

دارالترجمه ناتی اکسیر

www.naatitranslationoffice.com

ترجمه تخصصی متون کلیه رشته ها

لغت نامه حقوقی (۷)

۱	Adhesion contract (also adhesive contract)	عقد تصویبی؛ عقد اذعان؛ عقد تحمیلی
۲	<i>Ad hoc</i>	موقتی؛ ویژه؛ اختصاصی؛ مخصوص؛ برای مورد خاص؛ برای منظور خاص
۳	<i>Ad hoc arbitration</i>	ارجاع یک موضوع خاص به داوری
۴	<i>Ad hoc arbitrator</i>	داوری که برای رسیدگی به دعوی (یا دعاوی) خاصی انتخاب شود
۵	<i>Ad idem</i>	ایضاً؛ عیناً؛ بهمان منظور
۶	<i>Ad infinitum</i> (also <i>in infinitum</i>)	الی الابد؛ الی غیرالنهاییه؛ برای همیشه
۷	<i>Ad interim</i>	موقت؛ موقتاً؛ در این ضمن؛ در این اثناء
۸	Adjective law	قوانین و قواعد شکلی؛ آئین دادرسی
۹	Adjourn (n. adjournment)	به تعویق انداختن؛ به بعد موکول کردن؛ موقتاً تعطیل کردن
۱۰	Adjournment <i>sine die</i>	تعطیل جلسه تا اطلاع ثانوی (بدون تعیین تاریخ تشکیل جلسه بعد)
۱۱	Adjudicate (n. adjudication)	فیصله دادن؛ قضاوت کردن؛ رسیدگی (قضائی) کردن؛ حکم قطعی دادن
۱۲	Adjudicated action	دعوی مختومه؛ دعوی فسیله یافته
۱۳	Adjudication costs	هزینه دادرسی
۱۴	Adjudication of bankruptcy (also bankruptcy order)	(صدور) حکم ورشکستگی
۱۵	Adjure (n. adjuration)	سوگند دادن؛ تحلیف؛ دستور دادن؛ ترغیب کردن
۱۶	Adjustment (v. adjust)	جرح و تعدیل؛ اصلاح؛ ترمیم؛ مصالحه در مورد ادعای بیمه
۱۷	<i>Ad litem</i>	منحصر به دعوی؛ برای دعوی؛ در جریان رسیدگی به دعوی
۱۸	Administered arbitration	داوری توسط مراجع رسمی و دائمی
۱۹	Administration	اداره؛ مدیریت؛ دولت؛ دستگاه اجرایی؛ قوه مجریه
۲۰	Administration of estates	اداره ترکه؛ مدیریت ماترک

